



KARATE FEDERATION OF SERBIA
KARATE CLUB BORAC



www.karateserbia.org
www.kksborac.com

e-mail: zlatnipojas@gmail.com

BULLETIN / BILTEN

49.

TRADITIONAL INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT
FOR CHILDREN, CADETS, JUNIORS, U 21 AND SENIORS

TRADICIONALNI MEĐUNARODNI KARATE TURNIR
ZA DECU, KADETE, JUNIORE, ML. SENIORE I SENIORE

GOLDEN BELT ZLATNI POJAS

ČAČAK

25.04.2020 cadets, juniors, U21, seniors
kadeti, juniori, mladi seniori, seniori

04.04.2020 children / poletarci, pioniri, nade

The oldest karate tournament with the highest quality in these parts
Najkvalitetniji i najstariji karate turnir na ovim prostorima

2020



Republika Srbija
MINISTARSTVO
OMLADINE
I SPORTA



SPORTSKI
SAVEZ SRBIJE

ŠKODA



AutoČačak



KARATE FEDERATION OF SERBIA
49th INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT
GOLDEN BELT



Slavoljub Piper

Predsednik Karate federacije Srbije
Generalni sekretar Karate federacije Balkana

Mr. Slavoljub Piper

President of Karate Federation of Serbia
Secretary General of the Karate Federation of Balkan



Poštovani gosti,
Dragi sportisti,
Prijatelji karatea

Dear guests,
Dear athletes,
Friends of karate,

Veliko mi je zadovoljstvo pozdraviti sve učesnike 49. Međunarodnog karate turnira ZLATNI POJAS. Srbija i Čačak su tradicionalni domaćini jedne velike sportske manifestacije kakvo je ovo takmičenje. Okupiti ovako veliki broj takmičara iz mnogih zemalja, to je velika čast i odgovornost za našu zemlju. Organizujući ovaj turnir želeli smo da pokažemo svima koliko je karate pozitivan, masovan i popularan sport. Nadamo se da će svi učesnici i gosti osetiti i videti energiju, znanje i gostoljubivost naših ljudi i stalno nam se vraćati. Zato je ovaj događaj više od samog takmičenja. On će biti spoj prijateljstva, umetnosti i karatea. Uveren sam da će Srbija i Čačak, kao i mnogo puta do sada opravdati ukazano poverenje. Svim učesnicima želim da ovaj događaj, za njih same ali i za karate sport, bude doživljen kao nejezičan dijalog u duhu sportske filozofije. Jer, karate svojom savremenosti govori sve jezike i povezuje sve ljude i generacije, bez obzira na rasu, pol, veru i politički status.

Neka pobedi najbolji!

Dobrodošli u grad Čačak

It's my great pleasure to welcome all participants of the 49th International Karate Tournament GOLDEN BELT. Serbia and Cacak are the traditional host a major sporting event such as this competition. Reassemble the whole world in one place; it is a great honor and responsibility for our country. Accepting the organization of this tournament we wanted to show everyone how karate is positive, mass and popular sport. We hope that all participants and guests will see and feel the energy, knowledge and hospitality of our people and therefore will constantly return to compete. This event is more than the competition itself. It will be a combination of friendship, art and karate. I am convinced that Serbia and Cacak, as many times before, are ready to justify the trust. I wish that this event, for all participants and for the world karate sport, be seen as wordless dialogue in the spirit of sport philosophy. Karate speaks all languages and connects all people and generations, regardless of race, sex, religion and political status. Let the best win!

Welcome to City of Čačak.



KARATE FEDERATION OF SERBIA
49th INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT
GOLDEN BELT



Milun Todorović

Predsednik Organizacionog komiteta
Gradonačelnik grada Čačka

Mr. Milun Todorović

President of OC
Mayor of the town of Čačak



Dragi sportisti i učesnici 49. Međunarodnog karate turnira
ZLATNI POJAS, dragi gosti

Zadovoljstvo mi je da Vam poželim dobrodošlicu u Srbiju i u
Čačak, grad kome je pripala čast da već više od četrdeset
godina bude domaćin najveće sportske manifestacije
ZLATNI POJAS.

Karate je sport, koji u Srbiji i Čačku, zauzima visoko mesto i
jedan je od najtrofejnijih sportova u našoj zemlji.

Trudićemo se da u takmičarskom, ali i u organizacionam
smislu pokažemo da stojimo rame uz rame sa drugim
svetskim metropolama, u kojima se neguje zdrav sportski
duh i uspostavljaju čvrste veze među sportistima.

Multietničnost, tolerancija i fer plej prdstavljaju naš životni i
sportski moto. Uveravam Vas da ćete se u Čačku osećati
kao kod kuće. Unapred se radujemo Vašem dolasku i želimo
Vam da uživate u svemu što ćemo Vam pružiti. Nadamo se
da će vam vreme provedeno kod nas ostati u što lepšem
sećanju.

Želim Vam još veće uspehe u ostvarivanju Vaših sportskih
rezultata.

Dobrodošli u Srbiju i grad Čačak!

Dear athletes and participants of the 49th International
Karate Tournament GOLDEN BELT, dear guests.

It's my pleasure to welcome you in Serbia and in Cacak, a
city which belonged the honor of hosting the biggest sporting
event GOLDEN BELT.

Karate sport in Serbia and Cacak occupies a high place and
its one of the most trophies' sports in our country.

We will try to in the compatible and organizational sense
show that we stand shoulder to shoulder with other world
capitals, in which is cherish a healthy sporting spirit and
establish strong links among the athletes.

Multi-ethnicity, tolerance and fair play represent our life and
sports motto. We assure you that in Čačak you will feel like
home. We look forward to seeing you and wish you to enjoy
in everything we provide. We hope that the time you spent
with us will stay in beautiful memory.

I wish you even greater success in achieving your sporting
results.

Welcome to Serbia and the City of Cacak.



KARATE FEDERATION OF SERBIA
49th INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT
GOLDEN BELT



ORGANIZACIONI KOMITET **ORGANIZING COMMITTEE**



Milun Todorović
Predsednik OK
Gradonačelnik grada Čačka
President of OC
Mayor of Čačak



Milenko Kostić
Ko-Predsednik OK
Co-President of OC



Slavoljub Piper
Predsednik
Karate federacije Srbije
President
of Karate Federation of Serbia



Dragan Gojković
Ko-Predsednik OK
Co-President of OC



Nemanja Trnavac
Član OK
Member of OC



Milenko Marjanović
Član OK
Member of OC



Zoran Špajaković
Član OK
Member of OC



Milovan Petrović
Član OK
Member of OC



Aleksandar Petronijević
Član OK
Member of OC



KARATE FEDERATION OF SERBIA
49th INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT
GOLDEN BELT



Milovan Jovanović
Član OK
Member of OC



Aleksandar Milojević
Član OK
Member of OC



Prof. Strahinja Tepavčević, PhD
Član OK
Member of OC



Prof. Srećko Jovanović, PhD
Član OK
Member of OC



Goran Ščepanović
Član OK
Member of OC



mr Predrag Stojadinov
Član OK
Member of OC



Simo Raičić
Član OK
Member of OC



Aleksandar Mihailović
Član OK
Member of OC



Milan Laković
Član OK
Member of OC



Kajica Kaličanin
Sekretar KFS
Secretary KFS

PRVI ZLATNI POJAS FIRST GOLDEN BELT

Prvi "ZLATNI POJAS" organizovan je 13. i 14. aprila 1971. godine u sportskoj dvorani "Borac" pred oko 2.000 gledalaca uz učešće oko 40 karate klubova sa preko 200 takmičara.

Tridesetsedam radnih organizacija je pomoglo ovu izvanrednu sportsku manifestaciju. Prvak ovog šampionata u izuzetno oštrim borbama osvojila je ekipa "Partizana" iz Čačka. Za ekipu "Partizana" nastupali su: Zoran Petrović, Simo Raičić, Dušan Milekić, Milan Vukmirica, Slobodan Čolović, Radomir Paunović, Branko Vučković, Zoran Pavlović, i Sreten Protić.

The first "GOLDEN BELT" was organized on 13th and 14th April in 1971. in the sports hall "Borac" in front of about 2,000 spectators with the participation of about 40 karate clubs with over 200 competitors. Thirty-seven companies has helped this extraordinary sporting event. Winner of the championship in extremely harsh battles won by the team "Partizan" from Cacak. For "Partisan" performed by Zoran Petrovic, Raičić Simo Dusan Milekić, Milan Vukmirica, free Čolović, Radomir Paunovic, Branko Vuckovic, Zoran Pavlovic and Sreten Protic.



Takmičenje je otvorio tadašnji predsednik Karate saveza Jugoslavije i Srbije, Đorđe Đurišić. Pojedinačni "ZLATNI POJAS" u apsolutnoj kategoriji osvojio je Zoran Krstić iz Beograda. Od tada, pa do današnjeg dana "ZLATNI POJAS" je stvarao imidž najkvalitetnijeg i najvećeg Karate takmičenja kod nas i na kraju, to i postao.

The competition was opened by the President of the Karate Federation of Yugoslavia and Serbia, Djordje Djuriscic. Single "Golden Belt" in absolute kategoriji won Zoran Krstic from Belgrade. From that time until the present day "Golden Belt" has created the image of the highest quality and largest Karate competition at home and in the end, it had become.



KARATE FEDERATION OF SERBIA 49th INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT GOLDEN BELT



PROŠLOGODIŠNJI 48. ZLATNI POJAS

LAST YEAR 48th GOLDEN BELT

TRADICIONALNI MEĐUNARODNI KARATE TURNIR "ZLATNI POJAS" - VIŠE OD SPORTA

Zbog konstantno dobre organizacije i visokog kvaliteta učesnika, na Predsedništvu nacionalne federacije doneta je odluka da se organizacija ovog šampionata trajno dodeli Karate klubu "Borac" iz Čačka. Od donošenja takve odluke do današnjeg dana "ZLATNI POJAS" je postao simbol grada Čačka kada je borilački sport u pitanju.

INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT "GOLDEN BELT" - MORE THAN A SPORT

Due to the constantly good organization and high quality of the participants, the Presidency of the National Federation was decided that the organization of this championship permanently assigned to karate club "Borac" from Cacak. Since making that decision to this day "Golden Belt" became a symbol of the city of Cacak when it comes to combat sports.



Takmičenje je uvršćeno u zvanični kalendar takmičenja u karate sportu i održava se u skladu sa pravilima Evropske (EKF) i Svetske (WKF) karate federacije.

Competition was included in the official calendar of events in karate and is held in accordance with the rules of the European (EKF) and the World (WKF) Karate Federation.





KARATE FEDERATION OF SERBIA 49th INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT GOLDEN BELT



DOBRODOŠLI U ČAČAK

WELCOME TO CACAK

Grad Čačak, sa više od 150.000 stanovnika, se nalazi u središnjem delu centralne Srbije u Moravičkom okrugu. Od Beograda je udaljen 120 km, a pored Čačka na području Moravičkog okruga su i gradovi Gornji Milanovac, Ivanjica, Lučani i Guča.

City of Čačak, with more than 150,000 inhabitants, is located in central part of Serbia in Morava district. From Belgrade is far 120 km, a near Cacak in the area of the Morava district are cities Gornji Milanovac, Ivanjica, Lučani and Guča.



Smešten najvećim delom u zapadnom Pomoravlju, grad Čačak čini vezu između zatalasanog pobrđa Šumadije na severu i brdsko – planinskih oblasti unutrašnjih Dinarida na jugu. Centralni deo grada čini čačanska kotlina, smeštena između planina Jelice na jugu, Ovčara i Kablara na zapadu i Vujna na severu, dok je na istoku otvorena prema Kraljevačkoj kotlini. Ove planine se blago i talasasto spuštaju prema čačanskoj kotlini, gradu Čačku i toku Zapadne Morave.

Located mainly in the Western Morava district, Cacak city provides the link between the wavy hills of Šumadija the north and hilly - mountainous areas inner Dinarides in the south. The central part of the city makes Cacak valley, situated between the mountains Jelice on the south, Ovčar and Kablar to the west and Vujan to the north, while to the east is open to Kraljevo basin. These mountains are slightly wavy and descend to the valley Cacak, Cacak city and during the river Zapadna Morava.



Povoljan geografski položaj, umerena klima, obale reke, kulturno-istorijski spomenici, ustanove kulture, brojne kulturno-zabavne i sportske manifestacije, kreiraju turističku ponudu Čačka.

Favorable geographical location, moderate climate, the rivers, cultural and historical monuments, cultural institutions, many cultural and sporting events, creating tourist offer of Cacak.



KARATE FEDERATION OF SERBIA 49th INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT GOLDEN BELT



Vredno spomeničko nasleđe i prirodne lepote u okolini grada čine Čačak prepoznatljivom turističkom destinacijom u Srbiji.

Kultura i burna istorija grada sačuvani su u tragovima civilizacija koje su nastanjivale ovaj grad i njegovu okolinu.

Vredni pažnje su crkva Vaznesenja Hristovog, Narodni muzej, arhitektura starih zgrada, galerije, spomenici, arheološki lokaliteti.

Worth monumental heritage and natural beauty of the surroundings make the Čačak like a known tourist destinations in Serbia. Culture and turbulent history of the city are preserved traces of civilization that inhabited this city and its environs. Noteworthy are the church Vaznesenja Hristovog, the National Museum, the architecture of old buildings, galleries, monuments, archaeological sites.



U ovom gradu rođene su značajne ličnosti iz oblasti kulture, umetnosti, književnosti, sporta. Oni su svojim delom obeležili epohu u kojoj su stvarali i živeli, a među njima su Nadežda Petrović, Vladislav Petković Dis, Branko V. Radičević, ali i velike vojskovođe kao što su Vojvoda Stepa Stepanović, Jovan Kursula, Tanasko Rajić i mnogi drugi.

In this city were born significant figures in the fields of culture, arts, literature and sports. They are his work marked the era in which they created and lived among them Nadezda Petrovic, Vladislav Petković Dis, Branko V. Radičević, but also a great military leaders like Stepa Stepanovi, John Kursula, Tanasko Raji and many others.



Čačak je grad sporta sa velikim brojem sportskih klubova. U gradu i okolini se nalaze brojni sportski tereni i objekti, bazeni, gde se mogu organizovati sportsko-rekreativne aktivnosti. Naravno, tu je i reka Zapadna Morava koja svojim uređenim obalama i sadržajima privlači sve više posetilaca.

Veoma je popularna Moravska regata, ali i druge sportske manifestacije koje u svojoj ponudi ima Čačak.

Čačak is a city of sports with a large number of sports clubs. In and around the city there are numerous sports fields and facilities, swimming pools, where you can organize sports and recreational activities. Of course, there is the West Morava river, which kept its shores and amenities attract more visitors. It is very popular Moravian race, but other sporting event that offers a Čačak.



KARATE FEDERATION OF SERBIA 49th INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT GOLDEN BELT



Na samo nekoliko kilometara od Čačaka nalaze se banje, sela, manastiri, kulturno-istorijski spomenici. Prelepa priroda u Ovčarsko-Kablarskoj klisuri, planine Ovčar i Kablar, jezera i meandri Zapadne Morave, bogata flora i fauna.

Only a few kilometers from Čacak, there are spa, villages, monasteries, cultural and historical monuments. Beautiful nature in Ovčarsko-Kablarska gorge, mounts Ovcar and Kablar, lakes and meanders of river Western Morava, rich flora and fauna.

VREMENSKA ZONA, STRUJA I VODA

TIME ZONE, ELECTRICITY AND WATER

Čacak se nalazi u CET zoni - srednje-evropsko vreme (GMT+1 sat).
Letnje računanje vremena je od kraja marta do kraja oktobra (GMT+2 sata).
Srpska električna mreža je 220 V ~, a frekvencija je 50 Hz.
Voda iz gradskog vodovod i voda iz javnih fontana je bezbedna i prijatna za piće.

Čacak is in the CET zone - Central European Time (GMT+1 hour).
Summer time is from the end of March to the end of October (GMT+2 hours).
The Serbian electricity network operates at 220 V~, and a frequency of 50 Hz.
The city public water supply and the water from public drinking fountains are safe and pleasant to drink.

KLIMA

WEATHER

Čacak ima umereno kontinentalnu klimu, sa četiri godišnja doba. Jesen je duža od proleća, sa dužim sunčanim i toplim periodima - tzv Miholjsko leto. Zima nije tako oštra, sa u proseku, 21 danom sa temperaturom ispod nule. Januar je najhladniji sa prosečnom temperaturom od 0,1°C. Proleće je kratko i kišovito. Leto naglo dolazi. Prosečna godišnja temperatura vazduha je 11,7°C. Najtopliji mesec je jul (22,1°C).
Prosečna temperatura vazduha u aprilu je 15°C

Čacak has a moderate continental climate, with four seasons. Autumn is longer than spring, with longer sunny and warm periods - the so-called Indian summer. Winter is not so severe, with an average of 21 days with temperatures below zero. January is the coldest month, with an average temperature of 0.1°C. Spring is short and rainy. Summer arrives abruptly.
The average annual air temperature is 11.7°C. The hottest month is July (22.1°C).
Average air temperature in April is 15°C.

TRANSPORT

TRANSPORTATION

Orijentacija: Čacak ima dobre saobraćajne veze sa obližnjim gradovima, zahvaljujući svom dobrom položaju. Nalazi se na oko 120 km jugo-zapadno od Beograda, oko 490 km od

Orientation: Čacak has good transport connections with nearby cities thanks to its great position. It is located about 120 km to the south-west of Belgrade, about 490 km from



KARATE FEDERATION OF SERBIA 49th INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT GOLDEN BELT



Budimpešte, 650 km od Ljubljane, 515 km od Zagreba, 330 km od Podgorice, 720 km od Bukurešta, 360 km od Sofije, 900 km od Istambula, 1050 km od Atine, 280 km od Sarajeva, 350 km od Skoplja, 510 km od Tirane ...

Budapest, 650 km from Ljubljana, 515 km from Zagreb, 330 km from Podgorica, 720 km from Bucharest, 360 km from Sofia, 900 km from Istanbul, 1050 km from Athens, 280 km from Sarajevo, 350 km from Skopje, 510 km from Tirana...

Avionom By plane

Najbliži aerodrom Čačku je aerodrom Nikola Tesla u Beogradu. To je 120 km auto-putem od Čačka i to je vožnja koja traje jedan sat između dva grada.

Brojne strane avio kompanije takođe obezbeđuju letove za Beograd.

Telefon: +38111 209-4444
www.beg.aero

Za transfer od aerodroma do Čačka može se kontaktirati organizator.

The nearest airport to Čačak is Belgrade's Nikola Tesla Airport. It is 120 km by highway from Čačak and it takes roughly one hour to drive between the two cities.

Numerous foreign airline companies are also providing flights to Belgrade.

Phone: +38111 209-4444
www.beg.aero

Transfer from the airport to Cacak can contact the organizer.

Autobusom By bus

Korišćenje autobusa je najpreporučljivija opcija.
Telefon: +381 32 322 211

Using the bus is the most recommended option.
Phone: +381 32 322 211

Pomoć na putu Roadside assistance

Domaći poziv, telefon: 1987
Međunarodni poziv, telefon: +381 11 1987

Domestic call: Phone: 1987
International call: Phone: +381 11 1987

www.amss.rs
info@amss.rs

www.amss.rs
info@amss.rs

ZDRAVLJE I BEZBEDNOST

HEALTH AND SAFETY CONCERNS

Organizator je obezbedio za učesnike da budu zbrinuti u Zdravstvenom centru "Dr Dragiša Mišović", koji se nalazi u centru Čačka.

The organizer has provided for the participants to be taken care of by Health Center "Dr Dragiša Mišović", which is located in the center of Čačak.

Zdravstveni centar "Dr Dragiše Mišović"
Dr Dragiša Mišović 205
32000 Čačak
Tel: 032/307-066
Fax: 032/377-061
zdravstvenicentarca@gmail.com
http://www.zccacak.rs

Zdravstveni centar "Dr Dragiša Mišović",
Dr Dragiša Mišović Str. 205
Serbia, 32000 Čačak
Phone: +381 32 307-066
Fax: +381 32 377-061
zdravstvenicentarca@gmail.com
http://www.zccacak.rs

Ministarstvo unutrašnjih poslova Republike Srbije će biti zaduženo za opštu sigurnost.

The Ministry of Interior, Republic of Serbia will be in charge of general safety.

Policija Police

Pozvati 192 sa bilo kog telefona.

Dial 192 from any phone



KARATE FEDERATION OF SERBIA
49th INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT
GOLDEN BELT



SMEŠTAJ ACCOMMODATION

Hotel	Kategorija Category	Udaljenost od sportske hale Distance from the Sport Hall	1/1	1/2 dva kreveta twin	1/2 francuski krevet queen	1/3
Beograd	4	300 m	50	40	38	37
Aveny	4	1 km	50	40	38	37
Livade	3	2,5 km	40	35	33	32
Kole	3	2 km	40	35	33	32
Tema Nova	3	300 m	45	40	36	34
Čačak	2	2 km	35	30	28	27

Cene su u evrima i obračunaće se po srednjem kursu NBS po osobi po noći.
Cene uključuju smeštaj i doručak.
 Broj soba na raspolaganju je ograničen i prvi koji se prijave će imati prednost.

Prices are in EUROS per person per night.
Prices include accommodation and breakfast.
 The number of rooms available are limited and a first come first serve policy will be implemented.

REZERVACIJE I UPLATE ZA SMJEŠTAJ I TRANSFER

BOOKING AND PAYMENT FOR THE ACCOMMODATION AND TRANSFERS

Rezervacije se moraju uradi popunjavanjem registracionog obrazca i slanjem na e-mail:

The bookings have to be done by filling up the registering form, and sending it to e-mail:

zlatnipojas@gmail.com
 office1@karateserbia.org

zlatnipojas@gmail.com
 office1@karateserbia.org

Rezervacija raspoloživih hotela treba da bude do 15. marta 2020.

A reservation of available hotels should be made up to March 15th, 2020.

TRANSFERI TRANSFERS

Organizator će obezbediti parking prostor za autobuse i automobile u blizini Sportske hale.

The organizer will provide parking space for buses and cars near the Sports Hall.

VAŽNE NAPOMENE IMPORTANT NOTES

Svi takmičari moraju da imaju sa sobom rukavice i pojaseve (crvene i plave) i svu ostalu zaštitnu opremu odobrenu od strane WKF.

All competitors must bring with them their own gloves and belts (red and blue) and all other protective equipment approved by the WKF.



KARATE FEDERATION OF SERBIA 49th INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT GOLDEN BELT



OSIGURANJE

INSURANCE

Obavezno je za sve učesnike i članovi delegacija da obezbede svoje zdravstveno osiguranje i lično putno osiguranje.

It is compulsory for all participants and delegation members to effectuate their own medical insurance and personal trip insurance.

ULAZ

ENTRANCE

Ulaz u sportsku halu će biti besplatan.

Entrance to the Sport Hall will be free of charge.

SPORTSKI CENTAR "MLADOST"

SPORT VENUE – HALL "MLADOST"

Ovogodišnji „Zlatni pojas“ održaće se u Sportskom centru "Mladost" - Atenica.

This year's "Golden Belt" will be held in in "Mladost" – Atenica Sports Center.



Sportska dvorana "Mladost" je svečano otvorena u oktobru 2005. godine. Izgrađena je na lokaciji nekadašnjeg otvorenog rukometnog terena u Atenici i predstavlja sportsku dvoranu izgrađenu po svim normama i propisima za održavanje međunarodnih sportskih događaja. Od svog otvaranja je postala dom mnogobrojnih čačanskih sportista, a kapacitet dvorane je 1100 mesta za sedenje.

Sports Hall "Mladost" was officially opened in October 2005. It was built on the site of a former open handball court in Atenica and represents a sports hall built by all standards and regulations for the organization of international sports events. Since its opening it has become a home to many athletes from Čačak, and the very capacity of the Hall is 1100 seats.

U sklopu dvorane su i sala za stoni tenis, kao i fitness sala. Veliki broj klubova i sportskih saveza upravo u sportskoj dvorani Mladost ima svoje prostorije.

As a part of the Hall are to be found the table tennis room as well as the fitness room. Great number of clubs and sports federations precisely in the Sports Hall "Mladost" have their own premises.



KARATE FEDERATION OF SERBIA
49th INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT
GOLDEN BELT



49. TRADICIONALNI MEĐUNARODNI KARATE TURNIR "ZLATNI POJAS" ZA KADETE, JUNIORE, MLAĐE SENIORE I SENIORE **49th INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT "GOLDEN BELT" FOR CADETS, JUNIORS, U21 AND SENIORS**

25.04.2020.

Takmičenje je zvanično uvršćeno u nacionalni kalendar takmičenja u karate sportu. Održava se u skladu sa pravilima Evropske (EKF) i Svetske (WKF) karate federacije.

The competition was officially included in the national competition calendar in karate. It is held in accordance with the rules of the European (EKF) and World (WKF) Karate Federation.

ORGANIZATOR:
Karate federacija Srbije i karate klub BORAC

ORGANIZER:
Karate Federation of Serbia and Karate Club "Borac"

MESTO:
Srbija, Čačak, Sportski centar "Mladost" - Atenica

PLACE:
Serbia, Čačak, Sports Hall "Mladost" – Atenica Sports Center

DATUM:
25.04.2020

DATE:
25.04.2020

Prijava:
do 17.04.2020., on line www.sportdata.org

Check-in:
Up to April 17th, 2020, on line www.sportdata.org

Uplata kotizacija:
vršiče se na licu mesta ili na žiro račun KKS Borac broj 155-2212-67 kod Halk banke

Payment of registration fee:
on-site or in a current account Klub kontaktnih sportova Borac, Acc.no.with Halk banka (IBAN) /RS35 1550 0000 0001 1841 86

Za sve informacije:
+381 11 3242 323, +381 11 3232 209

For all informations:
+381 11 3242 323, +381 11 3232 209

PRAVO NASTUPA:
Imaju samo ekipe i pojedinci uredno registrovani u KFS za 2019/20. godinu, odnosno uredno registrovani članovi organizacije koja je u sistemu WKF.

ELIGIBILITY:
Have a team and individuals duly registered in KFS in 2019/20 year or duly registered members of the organization that is in the system WKF.

DOKUMENTA:
Za takmičare i zvanična lica nacionalna akreditacija uredno overena za 2019/20. godinu, a za takmičare važeći lekarski pregled i polisa osiguranja.

DOCUMENTS:
For athletes and officials national accreditation, ID or passport.

SPORTSKA I ZAŠTITNA OPREMA
u skladu sa pravilima borenja i sudjenja za takmičare, trenere i sudije.

SPORTS AND PROTECTIVE EQUIPMENT
in accordance with the Kata and Kumite Competition Rules for athletes, coaches and Referees.

PRISTUP:
Pored borilišta na parketu mogu da se nalaze samo treneri u sportskoj opremi sa vidno istaknutom važećom akreditacijom.

ACCESSIBILITY:
Next to the tatamis on the floor can be found only coaches in sports equipment with visibly displayed valid accreditation.

KOTIZACIJA:
Pojedinačno (kate/borbe) 2.000,00 RSD
Kate ekipno 2.500,00 RSD

FEE:
Individual (Kata/Kumite) 20 Euro
Kata Team 25 Euro



KARATE FEDERATION OF SERBIA
49th INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT
GOLDEN BELT



SATNICA TAKMIČENJA / SCHEDULE

Pregled dokumenata Document review	Merenje Weighing	Brifing sudija Referee's briefing	Početak takmičenja Start of competition	Finale Finals
08.00 – 09.45	09.15 - 09.45	09.15 - 09.45	10.00	18.00

UZRASNE KATEGORIJE AGE CATEGORIES

Kadeti / Cadets	2006., 2005.
Juniori / Juniors	2004., 2003.
Mlađi seniori / U21	2002., 2001., 2000.
Seniori / Seniors	2002. i stariji u borbama, 2004. i stariji u katama / kumite 2002 and older, kata 2004 and older

KATE KATA

UZRAST / AGE	POJEDINAČNO / INDIVIDUAL	EKIPNO / TEAM
Kadeti / Cadets	Svi pojasevi / All belts	Svi pojasevi / All belts
Juniori / Juniors	Svi pojasevi / All belts	
Mlađi seniori / U21	Svi pojasevi / All belts	Svi pojasevi / All belts
Seniori / Seniors	Svi pojasevi / All belts	Svi pojasevi / All belts

TEŽINSKE KATEGORIJE WEIGHT CATEGORIES

Kadeti / Cadets male	-52	-57	-63	-70	+70
Kadetkinje / Cadets female	-47	-54	+54		
Juniori / Juniors male	-55	-61	-68	-76	+76
Juniorke / Juniors female	-48	-53	-59	+59	
Mlađi seniori / U21 male	-60	-67	-75	-84	+84
Mlađe seniorke / U21 female	-50	-55	-61	-68	+68
Seniori / Seniors male	-60	-67	-75	-84	+84
Seniorke / Seniors femae	-50	-55	-61	-68	+68

NAPOMENE:

- Zvanična lica na takmičenjima obavezna su da poseduju predviđena dokumenta i da ih daju na uvid delegatu Karate federacije Srbije.
- U slučaju neposredovanja ili nepotpunosti dokumenata takmičarima i zvaničnim licima neće se dozvoliti učešće na takmičenju.
- Svaki klub odgovara za zdravstveno stanje svojih takmičara i takmičari nastupaju na odgovornost klubova. Organizator takmičenja ne snosi odgovornost za eventualne povrede sportista.
- Satnica će se u potpunosti poštovati, bez mogućnosti odstupnja.
- Takmičar u pojedinačnoj konkurenciji može nastupiti samo u svom godištu.
- Tim u katama sačinjavaju tri takmičera. Svaka ekipa je isključivo muška ili isključivo ženska.
- U katama ekipno za kadete i juniore i mlađe seniore svi članovi ekipe moraju biti iz propisane uzrasne kategorije, mlađi ne može da radi za starije.
- Kod kata ekipno, kadeti i juniori su jedna kategorija, a isto se odnosi i na kadetkinje i juniorke.
- Kod kata ekipno za kadete/juniore,

NOTES:

- Officials at the competitions are required to have provided documents and to give them the insight to delegate.
- In case of lack or insufficiency of documents to competitors and officials will not be allowed to participate in the competition.
- Each club is responsible for the health of their competitors and competitor takes on the responsibility of clubs. The competition organizer is not liable for any injuries of athletes.
- Schedule will be fully appreciated.
- A competitor in the individual competition can occur only in her age.
- Team kata consists of three competitors. Each team is exclusively male or exclusively female.
- In kata team for cadets and juniors and U21 all team members must be from the prescribed age groups , the younger may not work for the elderly.
- In kata team competition, cadets and juniors male are one category, and the same applies to the cadets and juniors femail.
- In kata team for cadets/juniors male and female, for



KARATE FEDERATION OF SERBIA 49th INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT GOLDEN BELT



- kadetkinje/juniorke, mlađe seniore i mlađe seniorke i seniore i seniorke bunkai će se izvoditi u finalu i u poslednjem repasažnom susretu za medalju.
10. U prijavi za takmičenja u katama ekipno obavezno navesti takmičare koji su u sastavu ekipe.
 11. Borbe za mlađe seniore, mlađe seniorke, seniore i seniorke traju tri minuta a za juniorke, juniore, kadetkinje i kadete borba traje dva minuta. Borba može da traje kraće, ukoliko takmičar ostvari prednost od 8 poena pre isteka vremena predviđenog za trajanje borbe.
 12. Takmičenje u kategoriji kadeta, juniora, mlađih seniora i seniora se odvija po WKF pravilima.
 13. Za kadete, juniore i mlađe seniore takmičenje se odvija po kup sistemu sa skraćenim repasažem a za seniore takmičenje se odvija po kup sistemu sa punim repasažem.
 14. Organizator neće snositi nikakvu odgovornost (u slučaju nepoštovanja satnice, neblagovremeno regulisanih obaveza prema KFS, nedostataka potrebne dokumentacije ili zaštitne opreme), a to proizvede posledice (zabrana nastupa takmičara, povrede i sl.) odgovornost snose klubovi.
 15. Pored borilišta na parketu mogu da se nalaze samo treneri u sportskoj opremi sa vidno istaknutom važećom akreditacijom. Sva ostala službena lica koji nisu rukovodstvo takmičenja, članovi Upravnog odbora, članovi stručnih komisija, menadžeri i gosti moraju se nalaziti na posebno obezbeđenim mestima i moraju imati vidno istaknute važeće akreditacije.
- U21 male and U21 female and for seniors male and female will perform the bunkai in the finals matches and in the last match in repechages.
10. In the application form for the kata teams it is necessary to specify the names of athletes who are part of teams.
 11. Time for kumite for U21 male, U21 female, seniors male and seniors female is 3 minutes and for juniors male, juniors female, cadets male and cadets female time is 2 minutes. The match may be shorter if the athlete achieve the lead to 8 points before the time for the contest.
 12. Competition in the category of cadets, juniors, U21 and seniors takes place on WKF rules.
 13. For cadets, juniors and U21 competition is conducted by the cup system with shortened repassage and for seniors competition is conducted by the cup system with full repassage.
 14. The organizer shall have no liability (in case of disrespect the schedule, the lack of required documentation or protective equipment), and to produce effects (no performance athletes, injury, etc.). In such cases clubs have a responsibility.
 15. In addition to the arena floor can be found only coaches in sports equipment with visibly displaying a valid accreditation. All other officers who did not contest the leadership, board members, members of expert committees, managers and guests must be placed on a specially areas and must be visibly prominent valid accreditation.



ТУРИСТИЧКА
ОРГАНИЗАЦИЈА
ЧАЧАК



KARATE FEDERATION OF SERBIA
49th INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT
GOLDEN BELT



49. TRADICIONALNI MEĐUNARODNI KARATE TURNIR "ZLATNI POJAS" ZA POLETARCE, PIONIRE I NADE **49th INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT "GOLDEN BELT" FOR CHILDREN**

04.04.2020.

Takmičenje je zvanično uvršćeno u nacionalni kalendar takmičenja u karate sportu. Održava se u skladu sa pravilima Evropske (EKF) i Svetske (WKF) karate federacije.

The competition was officially included in the national competition calendar in karate. It is held in accordance with the rules of the European (EKF) and World (WKF) Karate Federation.

ORGANIZATOR:
Karate federacija Srbije i karate klub BORAC

ORGANIZER:
Karate Federation of Serbia and Karate club "Borac"

MESTO:
Srbija, Čačak, Sportski centar "Mladost" - Atenica

PLACE:
Srbija, Čačak, Sports Hall "Mladost" – Atenica Sports Center

DATUM:
Subota 04.04.2020

DATE:
Saturday, 04.04.2020

Prijava:
do 27.03.2020., on line www.sportdata.org

Check-in:
Up to March 27th, 2020, on line www.sportdata.org

Uplata kotizacija:
vršice se na licu mesta ili na žiro račun KKS Borac broj 155-2212-67 kod Halk banke

Payment of registration fee:
on-site or in a current account Klub kontaktnih sportova Borac, Acc.no.with Halk banka (IBAN) /RS35 1550 0000 0001 1841 86

Za sve informacije:
+381 11 3242 323, +381 11 3232 209

For all informations:
+381 11 3242 323, +381 11 3232 209

PRAVO NASTUPA:
Imaju samo ekipe i pojedinci uredno registrovani u KFS za 2019/20. godinu, odnosno uredno registrovani članovi organizacije koja je u sistemu WKF.

ELIGIBILITY:
Have a team and individuals duly registered in KFS in 2019/20 year or duly registered members of the organization that is in the system WKF.

DOKUMENTA:
Za takmičare i zvanična lica nacionalna akreditacija uredno overena za 2019/20. godinu, a za takmičare važeći lekarski pregled i polisa osiguranja.

DOCUMENTS:
For athletes and officials national accreditation, ID or passport.

SPORTSKA I ZAŠTITNA OPREMA
u skladu sa pravilima borenja i sudjenja za takmičare, trenere i sudije.

SPORTS AND PROTECTIVE EQUIPMENT
in accordance with the Kata and Kumite Competition Rules for athletes, coaches and Referees.

PRISTUP:
Pored borilišta na parketu mogu da se nalaze samo treneri u sportskoj opremi sa vidno istaknutom važećom akreditacijom.

ACCESSIBILITY:
Next to the tatamis on the floor can be found only coaches in sports equipment with visibly displayed valid accreditation.

KOTIZACIJA:
Pojedinačno (kate/borbe) 2.000,00 RSD
Kate ekipno 2.500,00 RSD
Borbe ekipno (3+1) 2.700,00 RSD

FEE:
Individual (Kata/Kumite) 20 Euro
Kata Team 25 Euro
Kumite Team (3+1) 25 Euro



KARATE FEDERATION OF SERBIA
49th INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT
GOLDEN BELT



SATNICA TAKMIČENJA / SCHEDULE

Pregled dokumenata Document review	Merenje Weighing	Brifing sudija Referee's briefing	Početak takmičenja Start of competition
08.00 – 09.45	09.15 - 09.45	09.15 - 09.45	10.00

UZRASNE KATEGORIJE / AGE CATEGORIES

Poletarci / Children	2011., 2012 i mlađi / 2011, 2012 and younger
Pioniri / Children	2009., 2010.
Nade / Children	2007., 2008..

KATE / KATA

	UZRAST AGE	POJEDINAČNO / INDIVIDUAL						EKIPNO / TEAM
		KLASA / CLASS						
Poletarci Children	2012. i ml. / and younger	E	D	C			C, D	svi pojasevi All belts
	2011.	E	D	C			C, D	
Pioniri Children	2010.	E	D	C	B	A	A, B, C, D	svi pojasevi All belts
	2009.	E	D	C	B	A	A, B, C, D	
Nade Children	2008.	E	D	C	B	A	A, B	svi pojasevi All belts
	2007.	E	D	C	B	A	A, B	

Klase: E - žuti pojas, D - oranž pojas, C - zeleni pojas, B - plavi pojas, A - braon pojas
 Class: E - yellow belt, D - orange belt, C - green belt, B - blue belt, A - brown belt

TEŽINSKE KATEGORIJE / WEIGHT CATEGORIES

Pioniri Children, male		Muške nade Children, male		Pionirke Children, female		Ženske nade Children female	
2010	2009	2008	2007	2010	2009	2008	2007
-30 kg	-35 kg	-37 kg	-40 kg	-30 kg	-32 kg	-35 kg	-39 kg
-35 kg	-40 kg	-42 kg	-45 kg	-34 kg	-36 kg	-40 kg	-44 kg
-40 kg	-45 kg	-47 kg	-50 kg	-37 kg	-40 kg	-45 kg	-49 kg
-45 kg	-50 kg	-52 kg	-55 kg	-40 kg	-44 kg	-50 kg	-54 kg
+45 kg	+50 kg	+52 kg	+55 kg	+40 kg	+44 kg	+50 kg	+54 kg
Ekipno 3+1 Aps Team 3+1 Open		Ekipno 3+1 Aps Team 3+1 Open		Ekipno 3+1 Aps Team 3+1 Open		Ekipno 3+1 Aps Team 3+1 Open	

NAPOMENE: NOTES:

- Zvanična lica na takmičenjima obavezna su da poseduju predviđena dokumenta i da ih daju na uvid Delegatu Karate federacije Srbije.
 - U slučaju neposredovanja ili nepotpunosti dokumenata takmičarima i zvaničnim licima neće se dozvoliti učešće na takmičenju.
 - Svaki klub odgovara za zdravstveno stanje svojih takmičara i takmičari nastupaju na odgovornost klubova. Organizator takmičenja ne snosi odgovornost za eventualne povrede sportista.
 - Satnica će se u potpunosti poštovati, bez mogućnosti odstupnja.
- Officials at the competitions are required to have provided documents and to give them the insight to delegate.
 - In case of lack or insufficiency of documents to competitors and officials will not be allowed to participate in the competition.
 - Each club is responsible for the health of their competitors and competitor takes on the responsibility of clubs. The competition organizer is not liable for any injuries of athletes.
 - Schedule will be fully appreciated.



KARATE FEDERATION OF SERBIA 49th INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT GOLDEN BELT



5. Takmičar u pojedinačnoj konkurenciji može nastupiti samo u svom godištu.
6. Tim u katama sačinjavaju tri takmičera. Svaka ekipa je isključivo muška ili isključivo ženska.
7. U prijavi za ekipna takmičenja i u borbama i u katama obavezno navesti takmičare koji su u sastavu ekipe.
8. Kod poletaraca, pionira i nada takmičenje u izvođenju kata sprovodi se u šest klasa: E klasa (žuti pojas), D klasa (oranž pojas), C klasa (zeleni pojas), B klasa (plavi pojas), A klasa (braon pojas) i APSOLUTNA kategorija.
9. Takmičari izvode kate sa spiska kata KFS
10. Takmičar u pojedinačnoj konkurenciji može nastupiti samo u svom godištu, svojoj klasi i apsolutnom nivou.
11. Takmičari iz E i D klase (žuti i oranž pojasevi) izvode predučeničke i učeničke kate i mogu ponavljati katu u svakom trećem krugu (moraju znati najmanje dve kate) pri čemu jednu istu katu ne mogu ponavljati uzastopno.
12. Takmičari iz C klase (zeleni pojasevi), izvode učeničke i teki kate i mogu ponavljati katu u svakom četvrtom krugu (moraju znati najmanje tri kate) pri čemu jednu istu katu ne mogu ponavljati uzastopno.
13. Takmičari iz B klase (plavi pojasevi), izvode učeničke, teki i majstorske kate, u svakom krugu nova kata, s tim da u borbi za medalju mogu ponoviti katu iz eliminacija, ali ne uzastopno.
14. Takmičari iz A klase (braon pojasevi), izvode mastorske kate, u svakom krugu nova kata, s tim da u borbi za medalju mogu ponoviti katu iz eliminacija, ali ne uzastopno.
15. Takmičari u apsolutnom nivou kod uzrasnih kategorija pionira i nada izvode kate sa oficijelne Kata liste, u svakom krugu nova kata, a kod uzrasne kategorije poletaraca izvode kate sa oficijelne Kata liste i mogu ponavljati katu u svakom četvrtom krugu (moraju znati najmanje tri kate) pri čemu jednu istu katu ne mogu ponavljati uzastopno.
16. Kod kata ekipno za poletarce, pionire i nade izvode se kate sa oficijelne Kata liste. Poletarci mogu ponavljati katu u svakom trećem krugu (moraju znati najmanje dve kate), pri čemu jednu istu katu ne mogu ponavljati uzastopno a pioniri mogu ponavljati katu u svakom četvrtom krugu (moraju znati najmanje tri kate), pri čemu jednu istu katu ne mogu ponavljati uzastopno. Kod uzrasne kategorije nada, takmičari u svakom krugu izvode novu katu, s tim, da u borbi za medalju mogu ponoviti katu iz eliminacija, ali ne uzastopno.
17. Takmičenje u katama pojedinačno odvija se tako što katu istovremeno izvode oba takmičara (crveni i plavi), nakon čega sudije proglašavaju
5. A competitor in the individual competition can occur only in her age.
6. Team kata consists of three competitors. Each team is exclusively male or exclusively female.
7. In the application form for the kumite teams and kata teams it is necessary to specify the names of athletes who are part of teams.
8. In age category children competition in katas is conducted in six classes: class E (yellow belt), class D (orange belt), class C (green belt), class B (blue belt), class A (brown belt) and Open categories.
9. Competitors perform a katas from KFS kata list.
10. A competitor in the category can appear only in their age, their class and open level.
11. Competitors from class E and D (yellow and orange belts) perform katas T1-2-3 and H 1-2-3-4-5 and can be repeated every third round (must know at least two kata) and an kata can not be repeated consecutively.
12. Competitors in class C (green belts), perform katas H 1-2-3-4-5 and teki katas and can be repeated every 4 round (must know at least three kata) and an kata can not be repeated consecutively.
13. Competitors in class B (blue belt), performed katas H 1-2-3-4-5, teki katas and tokui katas, in each round new kata, but in match for a medal repeatable kata from elimination, but not consecutively.
14. Competitors in class A (brown belt), perform tokui katas, in each round of new kata, but in match for a medal repeatable kata from elimination, but not consecutively.
15. Competitors in the open category in age category 2010, 2009, 2008 and 2007 perform katas from Official Kata List, in each round of new kata. For age categories 2012 and 2011 competitors perform katas from Official Kata List and can be repeated every fourth round (must know at least three katas) and an kata can not be repeated consecutively.
16. With team kata competitors perform katas from Official Kata List. Kata teams in age category 2012 and 2011 can be repeated every third round (must know at least two katas) and an kata can not be repeated consecutively. Kata teams in age category 2010 and 2009 can be repeated every fourth round (must know at least three katas) and an kata can not be repeated consecutively. Kata teams in age category 2008 and 2007 perform katas in each round of new kata but in match for a medal repeatable kata from elimination, but not consecutively.
17. In competition in kata individual both competitors (red and blue) are perform katas simultaneously, after which the referees declared the winner.



KARATE FEDERATION OF SERBIA
49th INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT
GOLDEN BELT



- pobednika.
18. U katama ekipno za poletarce, pionire i nade jedan član kata tima može da bude iz prve mlađe uzrasne kategorije.
 19. U katama ekipno u konkurenciji nade u finalu se radi BUNKAI.
 20. Borba za muške i ženske nade i za pionire i pionirke traje 90 sekundi. Borba može da traje kraće, ukoliko takmičar ostvari prednost od 8 poena pre isteka vremena predviđenog za trajanje borbe.
 21. U borbama ekipno svi članovi ekipe moraju biti iz propisane uzrasne kategorije, mlađi ne može da radi za starije.
 22. Takmičenje će se odvijati po kup sistemu.
 23. Pored borilišta na parketu mogu da se nalaze samo treneri u sportskoj opremi sa vidno istaknutom važećom akreditacijom. Sva ostala službena lica koji nisu rukovodstvo takmičenja, članovi Upravnog odbora, članovi stručnih komisija, menadžeri i gosti moraju se nalaziti na posebno obezbeđenim mestima i moraju imati vidno istaknute važeće akreditacije.
18. In team kata one member of the team can be the first younger age groups.
 19. In team kata for age 2007 and 2008 competition in final order BUNKAI.
 20. Time in matches for the children is 90 seconds. The fight may be shorter if the athlete achieve the lead to 8 points before the time for the contest.
 21. In kumite team all members must be from the prescribed age groups, the younger may not work for the elderly.
 22. Competition is conducted by the cup system.
 23. In addition to the arena floor can be found only coaches in sports equipment with visibly displaying a valid accreditation. All other officers who did not contest the leadership, board members, members of expert committees, managers and guests must be placed on a specially areas and must be visibly prominent valid accreditation.



ТУРИСТИЧКА
ОРГАНИЗАЦИЈА
ЧАЧАКА



KARATE FEDERATION OF SERBIA
49th INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT
GOLDEN BELT



ROOMING OBRAZAC ROOMING LIST FORM

Karate klub (Država): Hoteli (u skladu sa preporukom prema obliku smeštaja)	Club (Country): Hotel (in order of preference according to the accommodation form):
--	--

Br. No	Ime i prezime Name/Surname	Poz.* Pos*	Datum dolaska Check In Date	Datum odlaska Check Out Date	Broj noćenja Number of nights	Vrsta sobe** Room type**	Dodatni obrok Extra meal
01							
02							
03							
04							
05							
06							
07							
08							
09							
10							
11							
12							
13							
14							
15							
16							
17							
18							
19							
20							
21							
22							
23							
24							
25							
26							
27							
28							
29							
30							
31							
32							
33							
34							
35							
36							
37							
3							
39							
40							
41							



KARATE FEDERATION OF SERBIA
49th INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT
GOLDEN BELT



42							
43							
44							
45							
46							
47							
48							
49							
50							
51							
52							
53							
54							
55							
56							
57							
58							
59							
60							
61							
62							
63							
64							
65							
66							
67							
68							
69							
70							
71							
72							
73							
74							
75							

* Pozicija: * Position:
 C=takmičar, Co=trener, De=vođa puta, P=predsednik kluba, C=Competitor, Co=Coaches, De=Delegation Head,
 R=sudija, D=doktor, V=VIP, A=administracija, P=Press, P=President of NF, R=Referees/Judges, D=Doctors,
 O=Ostali V=VIPs, A=Administration, P=Press, O=Others

** Vrsta soba: ** Room type:
 S=jednokrevetna, D=dvokrevetna, T=trokrevetna S=Single, D=Double, T=Triple

Datum:	Dated:
Kontakt osoba:	Name of Contact Person:
Potpis:	Signature:



KARATE FEDERATION OF SERBIA
49th INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT
GOLDEN BELT



PODACI ZA BOOKING BOOKING FORM

KLUB	CLUB
DRŽAVA	COUNTRY
PREZIME	NAME
IME	1 st NAME
TEL.	PHONE NO.
FAX	FAX
MOB.	MOBILE
E-MAIL	E-MAIL

SMEŠTAJ ACCOMMODATION

KATEGORIJA	CATEGORY:
HOTEL:	HOTEL:

Groupa 1				Groupa 2			
Sobe	Broj	Dolazak	Odlazak	Sobe	Broj	Dolazak	Odlazak
Jednokrevetna				Jednokrevetna			
Dvokrevetna				Dvokrevetna			
Francuski ležaj				Francuski ležaj			
Trokrevetna				Trokrevetna			

Group 1				Group 2			
Rooms	Number	Check in	Check out	Rooms	Number	Check in	Check out
Singles			Singles				
Twins			Twins				
Doubles			Doubles				
Triples			Triples				



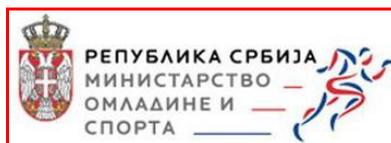
ТУРИСТИЧКА
ОРГАНИЗАЦИЈА
ЧАЧАКА



KARATE FEDERATION OF SERBIA
49th INTERNATIONAL KARATE TOURNAMENT
GOLDEN BELT



PARTNERI: PARTNERS:



Ministarstvo omladine i sporta Republike Srbije Ministry of Youth and Sport of the Republic of Serbia



ГРАД ЧАЧАК

Grad Čačak The City of Čačak



Олимпијски комитет Србије

Olimpijski komitet Srbije Olympic Committee of Serbia



Sportski savez Srbije Sports Federation of Serbia



Kontakt Contact

KARATE FEDERACIJA SRBIJE KARATE FEDERATION OF SERBIA
Makedonska 28/II 28/II, Makedonska Str.
11000 Beograd 11000 Belgrade
Srbija Serbia

Tel/Fax: Phone/Fax:
++381 11 3242 323, 3232 209, 3241 370 +381 11 3242 323, 3232 209, 3241 370
e-mail: office1@karateserbia.org e-mail: office1@karateserbia.org